

WICHTIGE HINWEISE

DIE BEDIENUNGSANLEITUNG VOM DEM GEBRAUCH AUFMERKSAM LEBEN.

- Das Gerät ist nur für den Gebrauch vorgesehen und darf nicht für gewerbliche oder industrielle Zwecke verwendet werden.
- Vor Übernehmen keine Haftung bei einem falschen oder in dieser Anleitung nicht vorgesehenen Einsatz des Bügelseisens.
- Wir empfehlen die Originalverpackungen aufzubewahren, da ein Gratis-Kundendienst nicht für Schäden vorgesehen ist, die durch falsche Verpackung bei der Spedition zum Kundendienst entstehen.
- Das Gerät entspricht der Europäischen Richtlinie 2006/95/EG und der EMV-Richtlinie 2004/108/EG.

Gefahr für Kinder

- Dieses Gerät ist nicht geeignet für den Gebrauch durch Kinder oder Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder mentalen Fähigkeiten. Anwender mit fehlender Erfahrung oder Kenntnis des Gerätes, oder Personen, die keine Anleitungen zur Bedienung des Gerätes erhalten haben, müssen durch eine Person überwacht werden, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Verpackungsteile von Kindern fernhalten, da diese eine mögliche Gefahrquelle bilden.
- Soll das Gerät als Abfall entsorgt werden, empfehlen wir es durch Abschneiden des Anschlusskabels unbrauchbar zu machen. Wir empfehlen außerdem die Geräteteile unschädlich zu machen, da besonders für Kinder beim Spielen mit dem Gerät gefährlich sein könnten.

Gefahr wegen Strom

- Bevor das Gerät angeschlossen wird, muss kontrolliert werden, dass das Netzspannung den Angaben auf dem Typenschild des Geräts entspricht.
- Das Gerät muss an eine geeignete Steckdose angeschlossen werden.
- DAS GERÄT NIE IN WASSER ODER ANDERE FLÜSSIGKEITEN TAUCHEN.**

- Nicht mit dem Bügeln anfangen, wenn Sie nasse Hände oder nackte Füße haben.

Gefahr von Schäden wegen anderer Ursachen

- Den Dampferzeuger vor Inbetriebnahme des Gerätes mit Wasser füllen. Vom Nachfüllen von Wasser stets den Stecker des Anschlusskabels aus der Steckdose ziehen.
- Benutzen Sie zum Wassereinfüllen immer den Messbecher (H).
- Das Gerät nur am Arbeitsplatz einschalten.
- Wird das Bügeln durch das Gerät kann sich leichter Rauch bilden; dies geschieht, weil einige Teile leicht geschwimt werden, aber seien Sie nicht beunruhigt, da solche Erscheinung sich nach kurzer Zeit nicht mehr wiederholt.
- Bei der Benutzung das Gerät auf einer waagerechten und gut beleuchteten Fläche positionieren.
- Das Gerät nie unbeaufsichtigt lassen solange es am Stromnetz angeschlossen ist.
- Das Gerät muss auf einer festen und hitzebeständigen Unterlage benutzt und abgestellt werden.
- Wird das Bügeln auf dem Bügelseisenständer abgestellt, muss sichergestellt werden, dass die Auflagefläche des Bügelseisenständers fest ist.
- Auch wenn Sie nur für kurze Zeit weggehen, das Bügelseisen immer auf dem entsprechenden Bügelseisenständer (E) abstellen, das Gerät ausschalten und stets den Stecker des Anschlusskabels aus der Steckdose ziehen.
- Vor Erreichen der Heißestell-Betriebstemperatur oder bevor das Bügelseisen heiß ist, kann bei Betätigung des Dampfschalters Wasser aus den Dampfföhnen austreten.
- Die Dampfföhne nicht benutzt werden, wenn es rundergefallen ist, wenn es sichtbar auf Wasser aufweist oder wenn Wasser austritt. Um Gefahren zu vermeiden, müssen alle Reparaturen, einschließlich Austausch des Anschlusskabels, vom Kundendienst oder einem Fachelektriker ausgeführt werden.
- Das Gerät nicht benutzen, wenn das Anschlusskabel beschädigt ist oder Brandstellen aufweist. Eine Reparatur oder ein Austausch des Anschlusskabels darf nur von einem autorisierten Ariete-Kundendienst vorgenommen werden, andernfalls verfällt die Garantie.
- Das Gerät nicht Witterungseinflüssen ausgesetzt lassen (Regen, Sonne usw.).

Hinweise zu Verbrühungsgefahr

- Niemals Kleidungsstücke oder Gegenstände in das Gesicht von anderen Personen halten.
- Den Dampferzeuger nicht entleeren, solange das Wasser im Dampferzeuger noch heiß ist.
- Zum Auffüllen des Dampferzeugers Leitungswasser verwenden. Das Wasser sehr langsam einfüllen und dabei das Gesicht von der Einführungsröhre halten. Auf diese Weise wird ein plötzliches Herausströmen von heißem Wasser oder Dampf aus dem Dampferzeuger vermieden.
- Die Metallteile des Bügelseisens während des Betriebs und der ersten Minuten nach dem Abschalten nicht anfassen, weil Verbrühungsgefahr besteht.
- Den Dampfstrahl nie auf Körperteile oder auf Haustiere richten.
- Auf keinen Fall den Verschluss (F) während des Betriebs öffnen. Vom Entfernen prüfen, dass das Gerät abgekühlt ist, und dass der Stecker des Anschlusskabels aus der Steckdose gezogen ist.
- ACHTUNG! Bevor Sie den Verschluss (F) aufschrauben, gehen Sie wie folgt vor:
 - Den Heißestell (A) durch Drücken des Schalters (D) ausschalten;
 - Die Dampfkappe (O) drücken und den vorhandenen Dampfstrahl austreten lassen;
 - Die Dampfföhne durch Drücken des Schalters (B) ausschalten und den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- Den Verschluss (F) langsam aufschrauben; dabei abwarten, bis ein eventuelles Zischen anhört, bevor Sie den Verschluss ganz aufschrauben.

Achtung - Sachschäden

- Wir empfehlen die Originalverpackung des Gebrauchsvermögens, da ein Gratis-Kundendienst nicht für Schäden vorgesehen ist, die durch falsche Verpackung bei der Spedition zum Kundendienst entstehen.
- Vom ersten Gebrauch des Gerätes müssen eventuell vorhandene Etiketten oder Schutzfolien von der Bügelfläche entfernt werden.
- Vor Gebrauch stets das Kabel abwickeln.
- Der Einsatz von nicht vom Hersteller zugelassenen Verlängerungskabeln kann Schäden verursachen und ist eine Unfallgefahr.
- Kein Sprühdampf verwenden (mit blausäurehaltigem Kohlendioxid).
- Das heiße Bügelseisen nie auf das Anschluss- oder Verbindungskabel stellen, und darauf achten, dass diese die heiße Bügelfläche nicht berühren.
- Den Stecker am Anschlusskabel aus der Steckdose ziehen.
- Nur Pflege des Gerätes als erstes den Stecker des Anschlusskabels aus der Steckdose ziehen, anschließend warten, bis alle Teile abgekühlt sind. Das Gerät ausschließlich mit einem weichen und leicht feuchten Tuch reinigen. Kein Lösungsmittel verwenden, da diese die Plastikteile beschädigen.
- Der Dampferzeuger muss mindestens alle zwei Monate von eventuellen Kalkresten gereinigt werden, die den richtigen Gerätebetrieb beeinträchtigen könnten.
- Keinen Essig, Entkalkungsmittel oder andere parfümierte Substanzen in den Tank füllen. Andernfalls verfäulen die Geruchseinstreuungen.
- Das Anschlusskabel nicht in die Bügelfläche stellen, solange das Bügelseisen noch heiß ist.
- Die Bügelschleife nicht auf Metallflächen stellen.
- Vom Wegstellen des Gerätes muss dieses durch Druck auf die Schalter (B) und (D) ausgeschaltet werden. Stets den Stecker des Anschlusskabels aus der Steckdose ziehen. Abwarten bis das Gerät vollständig abgekühlt ist und den Wasserkont vollständig entleeren.
- Vor Übernehmen keine Haftung bei einem falschen oder in dieser Anleitung nicht vorgesehenen Einsatz des Bügelseisens.

DIE GEBRAUCHSANWEISUNG GUT AUFBEWAHREN!

Anmerkungen: Beim erstmaligen Benutzen des Bügelseisens sollte es auf einem alten Stück Stoff ausprobiert werden, um festzustellen, ob die Bügelfläche und der Wasserebehälter sauber sind.

GERÄTEBESCHREIBUNG (FIG. 1)

- A - Dampferzeuger
- B - Schalter zum Einschalten Bügelseisens
- C - Kontrolllampe Dampfbereich
- D - Schalter zum Einschalten Dampferzeuger
- E - Bügelseisenablage
- F - Verbindungsdeckel
- G - Bügelschleife
- H - Messbecher
- I - Stromkabel
- L - Kontrolllampe Bügelseisenatemperatur
- M - Temperaturdampfschalter
- N - Dauerdampffriste
- P - Verbindungskabel Bügelseisen - Dampferzeuger
- Q - Dampferzeuger

GEBRAUCHSANWEISUNGEN

Füllen des Dampferzeugers vor dem Gebrauch

Achtung!

Vergewissern Sie sich vor jedem Aufschrauben des Verschlusses des Dampferzeugers, dass der Netzstecker des Gerätes gezogen ist (Fig. 2) und dass es nicht unter Druck steht.

Den Dampferzeugerdeckel (F) drücken und gleichzeitig gegen den Uhrzeigersinn drehen. Den Dampferzeuger vollständig mit Leitungswasser füllen (Fig. 3). Den mitgelieferten Messbecher (H) verwenden. Den Deckel (F) wieder festschrauben. Das Gerät funktioniert mit normalem Leitungswasser. Bei besonders kalkhaltigem Wasser (mit einer Wasserhärte von mehr als 27°f) ein Gemisch aus 50% Leitungswasser und 50% destilliertem Wasser verwenden.

Niemals reines destilliertes Wasser verwenden.

Einschalten des Gerätes

Bevor Sie das Gerät an das Stromnetz anschließen bitte kontrollieren, ob die Daten auf dem Typenschild mit der Netzspannung übereinstimmen. Bei der ersten Benutzung des Gerätes kann eine leichte Rauchentwicklung auftreten; dabei handelt es sich um einen ganz normalen Vorgang, der nach kurzer Zeit verschwindet. Den Schalter zum Einschalten des Dampferzeugers (D) drücken. Den Dampferzeuger (Q) durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn auf den gewünschten Wert einstellen.

ADVERTENCIAS IMPORTANTES

LEA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES

- El aparato está destinado sólo a uso doméstico, no se debe emplear para uso industrial o profesional.
- No se asumen responsabilidades por uso incorrecto o por empleos diferentes a los previstos en el presente manual de instrucciones.
- Se recomienda conservar el embalaje original, ya que no se prevea la asistencia gratuita por daños causados al momento del envío por un embalaje no adecuado del producto a un Centro de Asistencia Autorizado.
- El aparato cumple con la Norma 2006/95/CE y con la Directiva EMC 2004/108/CE.

Peligro para los niños

- Este aparato no es adaptado para ser usado por personas (incluido niños) con capacidad física, sensorial, o mental reducida. Aquellos usuarios que no tengan experiencia en el uso del aparato, o no les hayan suministrado las instrucciones relativas al uso mismo, deberán tener la supervisión de una persona responsable de la seguridad de los mismos.
- Es necesario vigilar que los niños no jueguen con el aparato.
- No deje los elementos del embalaje al alcance de niños ya que podrían originar peligros.
- En el momento que decida no utilizar más el aparato y quiera arrojado a la basura, se recomienda quitar el cable de alimentación para evitar que el mismo se pueda reactivar. Se recomienda además eliminar las partes del aparato que puedan originar peligro especialmente para los niños, los cuales podrían utilizarlo para sus juegos.

Peligro debido a electricidad

- Antes de conectar al aparato a la corriente eléctrica controle que la tensión indicada en la etiqueta correspondiente a la de la red local.
- Conecte siempre el aparato a una toma de corriente con descarga a tierra.
- No toque el aparato ni el cable de alimentación si el aparato o el cable están húmedos.
- No empleen a planchar con las manos húmedas o con pies descalzos.

Peligro de daños derivados de otras causas

- Llene la caldera con agua antes de poner en funcionamiento el aparato. Las operaciones de llenado de agua se deben efectuar con el enchufe del cable de alimentación eléctrico desconectado de la toma.
- Para llenar la caldera use siempre la medida (H) incorporado.
- Encienda el aparato sólo cuando esté en posición de trabajo.
- La primera vez que utilice el aparato puede suceder que emane un poco de humo; no debe preocuparse, es perfectamente normal porque algunos partes han sido ligeramente engrasadas y después de poco tiempo el fenómeno desaparecerá.
- Mientras se utilice hay que apoyar el aparato sobre una superficie en posición horizontal, estable y bien iluminada.
- No deje sin vigilancia el aparato mientras esté conectado a la red eléctrica.
- Durante su utilización y reposo, el aparato debe estar sobre una superficie estable.
- Cuando se apoye la plancha sobre su talón, asegúrese de que esté apoyada sobre una superficie estable y resistente a las altas temperaturas.
- Si tiene que dejar la plancha sin usar por poco tiempo, colóquela siempre sobre la rejilla "apoya plancha" (E), apague el aparato y desconecte siempre el cable de alimentación eléctrico de la toma de corriente.
- Aprieto el botón de vapor antes de que la caldera haya alcanzado la temperatura máxima o de que la plancha esté caliente y deje salir el vapor por los orificios del vapor.
- No hay que utilizar el aparato si se ha caído, si presenta daños visibles o bien si pierde agua. Todas las reparaciones, incluso la sustitución del cable de alimentación, se deben efectuar únicamente en un Centro de Asistencia Autorizado o bien en una persona con cualificación similar, para prevenir cualquier riesgo.
- No use el aparato si el cable de alimentación se presenta dañado o bien con partes quemadas, etc.; la reparación y la sustitución del cable de alimentación tiene que ser efectuada por un Centro de Asistencia Autorizado Ariete; en caso contrario la garantía quedará anulada.

- No exponga el aparato a los agentes atmosféricos (lluvia, etc., ...).

Advertencias relativas a quemaduras

- No intente jamás planchar la ropa mientras la tengan encima.
- No toque las partes calientes del aparato, ya que éstas se vuelven muy caliente.
- Para llenar la caldera durante su uso, hay que utilizar agua del grifo, introducir muy lentamente el agua en la caldera manteniendo la cara lejos de la apertura con el fin de evitar salpicaduras de agua caliente o vapor de la caldera.
- No toque las partes calientes del aparato cuando éste esté hirviendo, así como durante unos minutos después de haberla desconectado ya que podría provocar quemaduras.
- No dirija el chorro de vapor sobre la cabeza o cuerpo o hacia animales domésticos.
- No quite por ninguno de la tapa de la caldera (F) durante su uso. Antes de quitarla, asegúrese de que el aparato está frío y de que el enchufe se haya desconectado de la toma de corriente eléctrica.
- ATENCIÓN! Antes de desconectar el tapón (F) efectúe las siguientes operaciones:
 - apagar siempre la caldera (A) pulsando el pulsador (D);
 - apriete el pulsador vapor (I) y deje salir el vapor residuo;
 - apagar la planca mediante el pulsador (B) y desenchufar el cable de alimentación de la toma de corriente;
 - destransero lentamente el tapón (F) y espere, antes de desensarlo completamente, que se emane un eventual silbo de vapor.

Atención - daños materiales

- Se recomienda conservar el embalaje original, ya que no se preve la asistencia gratuita por daños causados durante el envío de un embalaje no adecuado del producto a un Centro de Asistencia Autorizado.
- Antes de utilizar el aparato por vez primera quite eventuales etiquetas o protecciones de la suela metálica de la plancha.
- Desemrole siempre el cable antes de la utilización.
- No ponga en contacto la plancha con superficies metálicas.
- Antes de guardar el aparato apáguelo apretando los interruptores (B) y (D), desenchufe siempre el cable de alimentación de la toma de corriente, espere que se haya enfriado y vacíe completamente la caldera.
- No se asuman responsabilidades por uso incorrecto o por empleos diferentes a los previstos en el presente manual de instrucciones.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Nota: cuando se utilice por primera vez la plancha, pruébela sobre un trozo viejo de tela para comprobar que la suela y el depósito del agua estén perfectamente limpios.

DESCRIPCIÓN DEL APARATO (FIG. 1)

- A - Caldera
- B - Interruptor de encendido de la plancha
- C - Pilotto vapor listo
- D - Interruptor de encendido de la caldera
- E - Rejilla apoya plancha
- F - Tapón de la caldera
- G - Suela
- H - Medida agua
- I - Cable de alimentación
- L - Pilot de control de la temperatura de la plancha
- M - Botón termostato
- N - Pulsador vapor continuo
- O - Pulsador vapor
- P - Cable de conexión plancha / caldera
- Q - Pomo de regulación del vapor

INSTRUCCIONES DE USO

Llenado de la caldera antes del uso

- Atención!** No desensero nunca el tapón de la caldera sin antes haberselo asegurado que el aparato está desconectado de la toma de corriente (Fig. 2) y que no exista presión en su interior.

Presione y al mismo tiempo desenseroque en el sentido contrario a las agujas del reloj el tapón de la caldera (F). Eche agua de grifo en la caldera hasta llenarla completamente (Fig. 3). Utilice el medidor (H) en dotación.Vuelva a enrosacar el tapón (F). El producto funciona con agua normal de grifo. En caso de que utilice materialmente calderales (con dureza superior a 27°f), utilizar una mezcla compuesta por un 50% de agua del grifo y un 50% de agua destilada.

Nunca utilice agua destilada pura.

Encendido del aparato Conecte el aparato a la red de alimentación controlando que la tensión indicada en la tarjeta correspondiente a la red local.

Durante el primer funcionamiento de la plancha se puede presentar una ligera emanación de humo, se trata de un fenómeno perfectamente normal que desaparecerá en breve tiempo. Presione el interruptor de encendido de la caldera (D). Coloque el pomo de regulación del vapor (Q) en el valor deseado girándolo en sentido opuesto a las agujas del reloj y dejando la plancha apoyada en su rejilla; espere unos cuantos minutos hasta que el vapor esté listo. Espere a que se enciende el piloto (C) para utilizar el vapor. Después

apriete el interruptor (B) para el encendido de la plancha. Ahora seleccione la temperatura deseada mediante el botón termostato (M). Cuando el testigo luminoso (L) se enciende la temperatura deseada se ha alcanzado. La temperatura seleccionada y por lo tanto la plancha está lista para el uso.

- Atención!** No toque nunca vapor cuando la plancha está apoyada sobre la correspondiente rejilla (E).

Si durante el planchado disminuye el chorro de vapor significa que se está entrando en reserva de agua.

Atención!

La caldera está siempre bajo presión!

Golpe de vapor

Coloque el pomo de regulación del vapor (Q) en el valor máximo, girándolo en sentido opuesto a las agujas del reloj hasta el final. Regule la temperatura de planchado a través del mando de regulación (M) y supere el símbolo (••••). Espere a que la plancha se caliente y apriete el botón del vapor (I) (Fig. 6). El botón quedará bloqueado hasta la salida de un chorro de vapor copioso y constante. Para desbloquear el botón (N) e interrumpir el chorro continuo, apriete el botón del vapor (O) ubicado debajo del asa.

Vapor continuado

Coloque el pomo de regulación del vapor (Q) en el valor máximo, girándolo en sentido opuesto a las agujas del reloj hasta el final. Ajustar la temperatura de planchado a través del botón de regulación (M) superando el símbolo (••••). Cuando la temperatura ha sido alcanzada apriete el pulsador del vapor (I) (Fig. 6). El botón quedará bloqueado hasta la salida de un chorro de vapor copioso y constante. Para desbloquear el botón (N) e interrumpir el chorro continuo, apriete el botón del vapor (O) ubicado debajo del asa.

Selección de la temperatura

Controle en primer lugar si en el tejido hay una etiqueta con las indicaciones para la temperatura y compare el símbolo indicado en la etiqueta con la indicada a continuación. Si no hay una etiqueta con las instrucciones de planchado del tejido, pero conoce el tipo de tejido, siga las indicaciones de la tabla. La tabla hace referencia a tejidos no tratados con gomitas o similares, si lo fueran se deberá planchar a una temperatura más baja.

Llenado de la caldera durante el uso

Antes de desenseroar la tapa (F) apague la caldera presionando el pulsador (D).

Presione el botón de vapor (I) y deje salir el vapor hasta que se agote completamente. Para realizar estas operaciones no deje la plancha sobre la rejilla apoya plancha. Apague la plancha, presionando el pulsador (I) y desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente (Fig. 2). Deje enfriar el aparato unos minutos, con partes quemadas, etc. Para desenseroar completamente, espere a que cese el silbido del vapor que queda (Fig. 7).

Llene la caldera con agua natural utilizando el vaso de llenado (H) suministrado Fig. 3.

Enrosque en sentido horario y a fondo el tapón (F), asegurándose que esté enroscado a tope.

Atención!

No desenseroque nunca el tapón de la caldera mientras el aparato está conectado a la toma de corriente y cuando todavía exista presión en su interior.

No desenseroque nunca el tapón de la caldera mientras está planchando.

Si la plancha permanece inactiva durante mucho tiempo (varias semanas), antes de planchar se aconseja mantenerla en posición horizontal y accionar durante 30 segundos el botón de erogación del vapor (I) con el fin de limpiar los conductos por el vapor.

Para planchados de breve duración no es necesario llenar completamente la caldera. En efecto, una menor cantidad de agua en la caldera reducirá los tiempos de espera y, consecuentemente, el consumo de energía eléctrica.

PLANCHADO EN POSICIÓN VERTICAL

Para planchar en vertical, se puede usar el chorro de vapor continuo. Este procedimiento especial de planchado sirve para eliminar las arrugas de las cortinas y de algunos tejidos. Coloque el pomo de regulación del vapor (Q) en el valor máximo, girándolo en sentido opuesto a las agujas del reloj hasta el final. Ajuste la temperatura de planchado a través del regulador (M) y supere el símbolo (••••). Coloque la cortina o el tejido de la manera que lo deseen planchar en vertical y apriete el botón del vapor.

Atención!

No planchar tejidos sostenidos por otras personas.

PLANCHADO EN SECO

Para poder planchar en seco, o bien sin vapor, después de haber conectado el aparato a la red de alimentación, es suficiente encender la plancha (tecla B) y regular el botón termostato (M) a la temperatura deseada. Estas operaciones se deben realizar sin el agua en la caldera.

SUGERENCIAS

Divida las prendas para planchar según el tipo de tejido: lana con lana, algodón con algodón, etc... Puesto que el calentamiento de la suela de la plancha se produce mucho más rápidamente que su enfriamiento, es aconsejable planchar los tejidos que precisen temperaturas más bajas, para después pasar a planchar los tejidos que precisen progresivamente temperaturas más altas. Si el tejido está compuesto por más de un tipo de fibras, regule siempre la temperatura para la fibra que necesita menor calor. Por ejemplo: si el tejido está compuesto en un 70% por fibras sintéticas y en un 30% por algodón será necesario regular la temperatura en la posición "•" (véase tabla) sin vapor, es decir la temperatura para los tejidos sintéticos. Si no conoce la composición del tejido de la prenda para planchar, busque un punto del tejido que no sea visible. Haga una prueba planchando este punto y establezca la temperatura más adecuada (temperatura siempre por encima de la temperatura realmente baja y aumentarla gradualmente hasta alcanzarla la adecuada). Los tejidos de pura lana (100%) se pueden planchar también con la plancha regulada en una de las posiciones de vapor. Para evitar que los tejidos de pura lana, seda y sintéticos queden brillantes, planchélos al revés. Para los otros tipos de tejido y en especial para el algodón, con el fin de evitar que adquiere fácilmente brillo, planche los en una sola dirección (con un paño), haciendo una presión muy ligera. La plancha se debe mantener en constante movimiento sobre el tejido que se plancha.

Etiqueta instrucciones de planchado indicada en los tejidos	Tipo de tejido	Termostato
	Tejidos sintéticos: Acetatos Acrílicos Viscosa	
	Poliamida (Nylon) Viscosa (Rayon) Seda	•
	Lana	••
	Algodón Lino	•••
	La marca en la etiqueta significa "no planchar"	

DESPUÉS DE HABER PLANCHADO

Apagar la caldera por medio del botón (D). Con el enchufe conectado, el aparato queda en tensión y es posible, apretando el botón del vapor (I), eliminar la presión residual en la caldera. Apagar el aparato apretando el interruptor (B). Desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente. Espere algunos minutos para que el aparato se enfríe. Con mucho cuidado, desenseroe el tapón de la caldera (F) y antes de desenseroarlo completamente, espere a que cese el silbido del vapor residuo (Fig. 7). Deje que la plancha se enfríe sobre la rejilla de apoyo, para que la misma no toque los cables de alimentación y de conexión con los mismos elementos del aparato. Luego vacíe completamente la caldera para evitar que la estancación de agua facilite la formación de cal. Guarde el aparato sobre una superficie estable y lejos del alcance de los niños.

LIEMPIEZA DEL APARATO

Antes de efectuar la limpieza del aparato desconecte el enchufe de la toma de corriente (Fig. 2) y deje enfriar la plancha en la rejilla apoya plancha (E).

Atención!

No use productos abrasivos para limpiar la plancha. Prestar atención en no rayar la plancha; evitar el contacto con partes metálicas.

Atención!

No sumerja nunca el aparato en agua u otros líquidos.

Atención!

Controlar las condiciones del cable de alimentación de la plancha todas las veces que va a utilizarlo, en el caso de que los datos en el mismo, llevato al más cercano centro de asistencia para que personal especializado lo cambie.

Para la limpieza interna de la caldera proceda de la siguiente manera:

- desenchufe el aparato de la toma de corriente;
- llene la caldera con agua corriente del grifo y enrosca la tapa (F);
- agite la caldera para eliminar eventuales residuos de caliza que se haya formado en su interior;
- desenseroe la tapa y vacíe la caldera;
- repítela nuevamente la operación hasta que no salga agua clara y limpia, luego guardará el producto con la caldera completamente vacía.

Para la limpieza del aparato utilice un paño húmedo

Atención!

Limpiar la caldera aproximadamente cada dos meses para eliminar eventuales residuos calcáreos que puedan perjudicar el funcionamiento normal del aparato.

LA GARANTÍA NO CUBRE AVARIAS DEBIDAS A OBSTRUCCIONES POR CAL.

ADVERTÊNCIAS IMPORTANTES

LER CUIDADOSAMENTE ESTAS INSTRUÇÕES.

- O aparelho é destinado apenas ao uso doméstico, não deve ser destinado a uso comercial ou industrial.
- Não se assumem tipos de responsabilidade pelo uso incorreto ou por empregos diferentes daqueles previstos pelo presente folheto.
- Recomenda-se guardar a embalagem original, visto que não é efetuada a assistência gratuita por danos devidos a embalagem não adequada do produto no momento do envio do mesmo a um Centro de Assistência autorizado.
- Este aparelho está em conformidade com a diretiva 2006/95/CE e com a Diretiva EMC 2004/108/CE.

Perigo para as crianças

- Este aparelho não é apropriado para utilização por parte de pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas. Os utilizadores que não possuam experiência e conhecimento do aparelho ou aos quais não foram dadas instruções relativas à utilização do aparelho deverão submeter-se à supervisão por parte de uma pessoa responsável pela segurança dos mesmos.
- É necessário certificar-se que as crianças não brinquem com o aparelho.
- Não deixar os elementos da embalagem ao alcance de crianças pois constituem potenciais fontes de perigo.
- No momento em que decidir não utilizar mais o aparelho, recomendamos cortar o cabo de alimentação para que não possa mais ser utilizado. Recomendamos fazer com que quem quiser aproveitar a embalagem possa constituir perigo, principalmente para crianças que poderiam utilizar o aparelho para brincar, tornem-se indúcias.

Perigo devido à electricidade

- Antes de conectar o aparelho à rede de alimentação, certificar-se que a tensão indicada na placa correspondente à da rede local.
- Conectar sempre o aparelho a uma tomada com proteção por disjuntor.
- NÃO IMERGIR O APARELHO EM ÁGUA OU OUTROS LÍQUIDOS.
- Não iniciar a passar se estiver com as mãos molhadas ou com os pés descalços.

Perigo de danos devidos a outras causas

- Encher a caldeira com água antes de ligar o aparelho. As operações de enchimento de água devem ser efetuadas com a tomada do cabo de alimentação desligada do ponto de corrente.
- Para abastecer a caldeira, usar sempre o medidor (H) em dotação.
- Quando o aparelho estiver em funcionamento, não tocar a plancha nem a sua superfície.
- Quando o aparelho a plancha estiver ligada a uma tomada, não se deve tocar a plancha, pois que emane um pouco de fumaça; não se preocupe, esta ocorrência é perfeitamente normal pois algumas partes foram ligeiramente lubrificadas, logo, após pouco tempo o fenómeno desaparecerá.
- Durante a utilização deve-se posicionar o aparelho sobre um plano horizontal estável e bem iluminado.
- Não deixar o aparelho sem vigilância enquanto este estiver ligado à rede eléctrica.
- Aprehe sempre a plancha quando a mesma estiver em repouso sobre uma superfície estável e resistente às altas temperaturas.
- Quando o ferro for colocado sobre seu apoio, certificar-se que a superfície na qual o apoio foi colocado seja estável.
- Quando necessário assentar-se, mesmo que por pouco tempo, posicionar sempre o ferro de passar sobre a rejilla de apoio (E), desligar o aparelho e desligar sempre o cabo de alimentação eléctrica da tomada.
- Pressionando o botão vapor antes de que a caldeira tenha alcançado a temperatura ótima ou que o ferro esteja quente, pode fazer com que saia água pelas orifícios para o vapor.
- O aparelho não deve ser utilizado em locais onde se houver sinais de danos visíveis ou se houver perigos de água. Todos os reparos, inclusive a substituição do cabo de alimentação, devem ser executados apenas pelo Centro de Assistência autorizado do seu país, com qualificação similar, de modo a prevenir qualquer risco.
- Não usar o aparelho se o cabo de alimentação estiver danificado, com partes queimadas, etc.; a reparação e a substituição do cabo de alimentação devem ser efectuadas por um centro de assistência autorizado Ariete; do contrário a garantia perderá sua validade.
- Não expor o aparelho a agentes atmosféricos (chuva, sol, etc., ...).

Aviso relativo a queimaduras

- Nunca tentar passar as roupas quando vestidas.
- Não esvaziar a caldeira se a temperatura da água no interior da mesma ainda estiver quente.
- Para abastecer a caldeira durante o uso deve-se utilizar água da torneira. Inserir muito lentamente a água na caldeira mantendo o rosto longe do ferro. Deste modo será evitada a saída repentina de borrfios de água quente ou vapor da caldeira.
- Não tocar as partes metálicas do ferro quando este estiver em funcionamento e depois de alguns minutos de utilização, para evitar que adquira facilmente brilho, planche os em uma única direção (com um pano), fazendo uma pressão muito ligera. A plancha se deve manter em constante movimento sobre o tecido a ser passado.
- Não remover a tampa da caldeira (F) durante o uso, por nenhum motivo. Antes de removê-la certificar-se que o aparelho esteja frio e que a ficha de alimentação esteja desligada da tomada de corrente.
- ATENÇÃO! Antes de desparafusar a tampa (F) proceder sempre como segue:
 - desligar sempre a caldeira (A) apertando o botão (D);
 - pressionar o botão vapor (I) e deixar sair todo o vapor residual;
 - desligar o ferro